



**ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ**

Distr.
LIMITED

E/CN.4/2002/L.54
16 April 2002

RUSSIAN
Original: FRENCH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Пятьдесят восьмая сессия

Пункт 13 повестки дня

ПРАВА РЕБЕНКА

Демократическая Республика Конго: проект резолюции

2002/... Похищение детей

Комиссия по правам человека,

напоминая соответствующие положения Устава Организации Объединенных Наций, в которых гарантируется универсальное и эффективное уважение к правам человека и основным свободам для всех, без различия расы, пола, языка и религии,

руководствуясь Женевскими конвенциями от 12 августа 1949 года, а также Дополнительным протоколом I к ним, в которых провозглашается принцип особой защиты ребенка,

подтверждая Конвенцию о правах ребенка и два факультативных протокола к ней, касающиеся участия детей в вооруженных конфликтах и торговли детьми, детской проституции и детской порнографии,

ссылаясь на Африканскую хартию о правах и благополучии ребенка, в соответствии с которой подписавшие ее государства обязуются соблюдать и добиваться соблюдения положений международного гуманитарного права, применимых в ситуациях вооруженных конфликтов, особо затрагивающих детей,

выражая глубокую озабоченность в связи с данными, приведенными в докладе, приложенном к письму Генерального секретаря от 12 апреля 2001 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2001/357, пункт 58), которые свидетельствуют о том, что детей вырывают из их естественной среды и вербуют в армию, где они проходят военную подготовку, а затем заставляют работать на золотых приисках для добычи золота,

принимая во внимание Конвенцию Международной организации труда № 182 о запрещении и немедленных мерах по искоренению наихудших форм детского труда, в которой запрещается насильственное или принудительное использование детей в вооруженных конфликтах,

учитывая резолюцию 1261 (1999) Совета Безопасности от 25 августа 1999 года, в которой Совет решительно осудил направленные против детей действия в ситуациях вооруженного конфликта, включая убийства и увечья, сексуальные надругательства, похищения и насильственное перемещение, набор в армию и использование детей в вооруженных конфликтах в нарушение международного права,

ссылаясь на резолюцию 1341 (2001) от 22 февраля 2001 года, в которой Совет Безопасности выразил серьезную озабоченность продолжающейся вербовкой и использованием детей в вооруженных силах и группах, в том числе трансграничной вербовкой и похищением детей, и потребовал, чтобы все вооруженные силы и группы, которых это касается, полностью прекратили вербовку, подготовку и использование детей в своих вооруженных силах,

ссылаясь на все свои предыдущие резолюции и решения, касающиеся прав ребенка,

подтверждая принцип, согласно которому высшие интересы ребенка должны учитываться в первую очередь во всех решениях, касающихся детей,

подтверждая свою готовность принимать меры по поощрению и защите прав ребенка во всех областях,

будучи встревожена похищением детей в целях вовлечения их в военные действия вооруженными группами и армиями некоторых государств, действующими за пределами их границ,

выражая глубокую озабоченность по поводу вербовки детей в вооруженные группы и регулярные армии некоторых государств и принуждения их к прохождению военной подготовки в военных учебных лагерях,

1. *с удовлетворением принимает к сведению* дополнительный доклад Специального представителя Генерального секретаря, которому была поручена задача изучить воздействие вооруженных конфликтов на детей (E/CN.4/2002/85);
2. *подтверждает* права ребенка во всех областях;
3. *осуждает* любые похищения детей, в частности для использования их в военных целях;
4. *настоятельно призывает* государства и вооруженные группы отказаться от практики вербовки детей в возрасте до 18 лет и немедленно приступить к демобилизации тех, кто уже служит в их вооруженных силах;
5. *осуждает* направление детей в возрасте до 18 лет на передовые позиции;
6. *осуждает также* все формы использования детей для выполнения чисто военных задач, в том числе с использованием оружия;
7. *постановляет* рассмотреть этот вопрос на своей пятьдесят девятой сессии в рамках этого же пункта повестки дня.
